

UMOWA O STAŻU PODYPLOMOWYM

Beskidzkim Centrum Onkologii – Szpitalem Miejskim im. Jana Pawła II w Bielsku Białej, adres: ul. Wyzwolenia 18, 43-300 Bielsko-Biała, zarejestrowanym w rejestrze stowarzyszeń, innych organizacji społecznych i zawodowych, fundacji oraz samodzielnych zakładów opieki zdrowotnej Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd Rejonowy w Bielsku-Białej VIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0000412996, NIP 9372662340, REGON 242865296, dalej zwany „organizatorem” reprezentowanym przez:

Dyrektora – dr Piotra Zdunek

i

Azienda Socio Sanitaria Locale nr 8 w Cagliari (ASL nr 8 w Cagliari) z siedzibą prawną przy viale Lungomare Poetto nr 12 - 09126 Cagliari (CA) numer podatkowy i VAT 03990560926, dalej zwany „podmiotem przyjmującym”, reprezentowany przez Dr. Marcello Tidore w roli Dyrektora Generalnego

z zastrzeżeniem

- że zgodnie z art. 18, ust. 1, ustawy nr 196/1997 i późniejszymi zmianami możliwe jest promowanie staży szkoleniowych na podstawie specjalnych umów zawieranych między podmiotami publicznymi a pracodawcami publicznymi i prywatnymi;
- że zgodnie z art. 8 dekretu ministerialnego z dnia 25 marca 1998 r., nr 142 („Rozporządzenie w sprawie zasad wdrażania zasad i kryteriów określonych w art. 18 ustawy z dnia 24 czerwca 1997 r., nr 196, dotyczących staży szkoleniowych i orientacyjnych”), przepisy dotyczące staży zawarte w wyżej wymienionej ustawie, są rozszerzone na obywateli wspólnotowych odbywających praktyki zawodowe we Włoszech;
- że polski system kształcenia w medycynie przewiduje obowiązkowy staż szkoleniowy po ukończeniu studiów;
- że zarówno organizator, jak i podmiot przyjmujący są zainteresowani zawarciem umowy o współpracy mającej na celu realizację części wyżej wymienionego stażu zawodowego w medycynie w strukturach szpitalnych ASL w Cagliari;

uzgadniają, co następuje:

Art. 1 - Przedmiot umowy

Podmiot przyjmujący, na wniosek organizatora, zobowiązuje się do przyjęcia w swoich strukturach, po wcześniejszej ocenie obiektywnych możliwości włączenia, także na podstawie analizy życiorysu kandydata, absolwentów medycyny, którzy już rozpoczęli i odbywają staż szkoleniowy po ukończeniu studiów w strukturach organizatora, z celem uzupełnienia/kompletacji kursu w strukturach ASL w Cagliari. Program stażu jest zgodny z polskim programem staży podyplomowych

Art. 2 - Charakter i organizacja stażu

Staż szkoleniowy i orientacyjny, zgodnie z art. 18, ust. 1, lit. d) ustawy 196/97 i późniejszymi zmianami, nie stanowi stosunku pracy. Podczas trwania stażu działalność szkoleniowa i orientacyjna jest monitorowana i weryfikowana przez opiekuna wyznaczonego przez organizatora jako odpowiedzialnego dydaktycznoorganizacyjnego oraz przez odpowiedzialnego zakładowego wyznaczonego przez podmiot przyjmujący. Dla każdego stażysty wprowadzonego do firmy przyjmującej na podstawie niniejszej umowy, zostanie przygotowany projekt szkoleniowy i orientacyjny zawierający:

- imię i nazwisko stażysty;
- imiona i nazwiska opiekuna i odpowiedzialnego zakładowego;
- cele i sposoby realizacji stażu, z określeniem czasu obecności w firmie;
- struktury zakładowe (siedziby, oddziały, biura), w których odbywa się staż;
- dane identyfikacyjne ubezpieczeń od wypadków i odpowiedzialności cywilnej.

Art. 3 - Obowiązki i prawa stażysty

Podczas trwania stażu stażysta jest zobowiązany do:

- wykonywania czynności przewidzianych w projekcie szkoleniowym;
- przestrzegania przepisów dotyczących higieny, bezpieczeństwa i zdrowia w miejscach pracy oraz obowiązku szkolenia w zakresie bezpieczeństwa w miejscach pracy;
- zachowania niezbędnej poufności w odniesieniu do danych, informacji lub wiedzy dotyczącej procesów produkcyjnych i produktów nabytych podczas trwania stażu, w pełni przestrzegając przepisów dotyczących ochrony prywatności;
- zgłaszania organizatorowi wszelkich wypadków, które mogą się zdarzyć podczas trwania stażu;
- przestrzegania kodeksu etycznego i kodeksu postępowania podmiotu przyjmującego.

Art. 4 - Obowiązki podmiotu przyjmującego

Zgodnie z D.Lgs. 81/08, podmiot przyjmujący zobowiązuje się do stosowania wobec personelu uprawnionego do przebywania w jego miejscach pracy, objętego przypadkami przewidzianymi w art. 2 ust. 1 lit. a) tego samego Dekretu, takich samych środków ochrony zdrowia i bezpieczeństwa w miejscach pracy, jakie przewidziano dla jego własnych pracowników. Za pośrednictwem Kierowników UU.OO., w których stażysta/specjalizant jest uprawniony do przebywania, podmiot przyjmujący zobowiązuje się:

- skierować osoby do Lekarza Kompetentnego, jeżeli przewidziany jest nadzór zdrowotny;

- skonsultować się z Kwalifikowanym Ekspertem w przypadku przebywania w UU.OO., w których stosowane są promieniowanie jonizujące lub substancje radioaktywne;
- skonsultować się z Odpowiedzialnym Ekspertem ds. rezonansu magnetycznego w przypadku przebywania na miejscach RM.

Art. 5 - Obowiązki organizatora

Organizator zapewnia, że każdy stażysta jest ubezpieczony od wypadków przy pracy oraz od odpowiedzialności cywilnej wobec osób trzecich, których szczegóły zostaną wskazane w projekcie szkoleniowym każdego ucznia. W przypadku wypadku podczas trwania stażu, stażysta zobowiązuje się do niezwłocznego zgłoszenia tego faktu organizatorowi, który uruchomi procedurę przewidzianą przez obowiązujące przepisy i powiadomi podmiot przyjmujący.

Art. 6 - Obowiązki podmiotu przyjmującego

L'ASL nr 8 w Cagliari, za pośrednictwem UU.OO, w których odbywa się staż, zobowiązuje się do:

- przestrzegania projektu szkoleniowego i orientacyjnego;
- zgłaszania organizatorowi wszelkich zmian dotyczących stażu (zawieszenie, przedwczesne przerwanie, zmiana miejsca odbywania stażu, itp.) oraz wszelkich zdarzeń dotyczących stażysty (nieobecności, zachowania naruszające prawa i/lub interesy podmiotu przyjmującego, itp.);
- zapewnienia nadzoru zdrowotnego zgodnie z przepisami, jeśli to konieczne;
- rejestrowania obecności w swoich strukturach;
- wyznaczenia Opiekuna;
- powiadomienia o dacie rozpoczęcia i zakończenia stażu; Obowiązkiem Opiekuna będzie: - przekazanie stażystie informacji o ochronie prywatności zgodnie z art. 13 i 14 RODO - Ogólnego Rozporządzenia o Ochronie Danych oraz uzyskanie zgody na przetwarzanie danych;
- uzyskanie pełnego projektu szkoleniowego;
- uzyskanie od stażysty oświadczenia o zapoznaniu się z podręcznikiem dotyczącym bezpieczeństwa; - zwrócenie się do delegatów pracodawcy:
- skierowania stażysty na nadzór zdrowotny, jeśli to konieczne, zaangażowanie Lekarza Kompetentnego i, jeśli to konieczne, Kwalifikowanego Eksperta oraz upewnienie się, że zaświadczenie o zdolności jest sporządzone przed rozpoczęciem działalności szkoleniowej;
- upewnienie się o ważności polis ubezpieczeniowych OC i NNW, które organizator jest zobowiązany umieścić w każdym projekcie szkoleniowym.

Art. 7 - Zawartość umowy i rozwiązanie

Realizacja stażu nie wiąże się dla podmiotu przyjmującego ani dla organizatora z żadnymi kosztami finansowymi ani zobowiązaniami innej natury, z wyjątkiem tych, które zostały przyjęte na mocy niniejszej umowy. Przerwanie stażu może nastąpić tylko w wyjątkowych przypadkach i za zgodą wszystkich stron.

Art. 8 - Czas trwania umowy

Niniejsza umowa obowiązuje przez trzy lata od daty jej podpisania i może być przedłużona na ten sam okres, na wniosek przesłany za pośrednictwem PEC (certyfikowanej poczty elektronicznej) co najmniej trzy miesiące przed wygaśnięciem umowy. Strony przyznają sobie nawzajem, że w okresie obowiązywania umowy każda ze stron ma prawo odstąpić od umowy, z pisemnym powiadomieniem przesłanym drugiej stronie za pośrednictwem PEC, z co najmniej trzymiesięcznym wyprzedzeniem. Wygaśnięcie umowy nie ma wpływu na trwające staże, które zakończą się zgodnie z planem szkoleniowym.

Art. 9 - Przepisy dotyczące ochrony prywatności

Strony zobowiązują się do przetwarzania i przekazywania danych osobowych dotyczących niniejszej umowy w ramach realizacji swoich celów, a także zobowiązują się do przetwarzania danych osobowych wyłącznie w celach związanych z wykonaniem niniejszej umowy, zgodnie z postanowieniami D.Lgs. nr 196/2003 („Kodeks w sprawie ochrony danych osobowych”) oraz postanowieniami Rozporządzenia UE 2016/679 dotyczącego ochrony osób fizycznych w odniesieniu do przetwarzania danych osobowych oraz swobodnego przepływu tych danych. Przed rozpoczęciem programu szkoleniowego ASL Cagliari zadba o mianowanie każdego lekarza/ stażysty/specjalizanta jako osoby uprawnionej do przetwarzania danych osobowych zgodnie z obowiązującymi przepisami. Takie mianowanie nie może zostać odrzucone przez personel i będzie obowiązywać do końca okresu szkoleniowego.

Art. 10 - Rozstrzyganie sporów

Strony zgadzają się na polubowne rozstrzyganie wszelkich sporów, które mogą wyniknąć z niniejszej umowy; w przeciwnym razie uzgodniono, że właściwym będzie Sąd w Cagliari.

Art. 11 - Podatek od czynności cywilnoprawnych

Podatek od czynności cywilnoprawnych ponosi podmiot przyjmujący, z wyjątkiem szczególnych przypadków zwolnienia przewidzianych w obowiązujących przepisach. Umowa podlega rejestracji tylko w przypadku użycia.

Art. 12 - Odwołanie

W zakresie nieuregulowanym niniejszą umową, mają zastosowanie obowiązujące przepisy prawa. Umowa została sporządzona we włoskiej oraz polskiej wersji językowej odpowiednio po jednym egzemplarzu z każdej wersji dla każdej ze stron.

Przeczytano, potwierdzono i podpisano

Za Beskidzkie Centrum Onkologii
Szpital Miejski im. Jana Pawła II
Dyrektor

Dr n. med. Piotr Zdunek

DYREKTOR
Beskidzkiego Centrum Onkologii
- Szpitala Miejskiego
im. Jana Pawła II w Bielsku-Białej

dr n. med. Piotr Zdunek

Za ASL n. 8 di Cagliari
Dyrektor Generalny
Dr. Marcello Tidore



MARCELLO TIDORE
17.07.2024 11:39:39
GMT+01:00

